

الملكة (المغربية)  
البرلمان  
مجلس المستشارين

# تقرير لجنة المالية والتهيئة والتخطيط والتنمية الagrae حول

مشروع قانون رقم 56.03 يتعلق بتقادم الديون  
المترتبة على الدولة والجماعات المحلية

(كما أقبل من طرف مجلس النواب)

السنة التشريعية السابعة  
2004 - 2003  
دورة أكتوبر 2003

مديرية التشريع والمراقبة  
والعلاقات الخارجية  
قسم اللجن والجلسات العامة  
مصلحة اللجن الدائمة

الولاية التشريعية  
2006 - 1997

# بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

السيد الرئيس المحترم  
السيدات والسعادة الوزراء المحترمون  
السيدات والسعادة المستشارون المحترمون

يشرفني أن أرفع إليكم تقرير لجنة المالية والتجهيزات والتخطيط حول قانون رقم 56.03 يتعلق بتقادم الديون المستحقة على الدولة والجماعات المحلية كما وافق عليه مجلس النواب.

وقد تدارست اللجنة المشروع المذكور برئاسة السيد أحمد العمارتي رئيس اللجنة وحضور السيد فتح الله ولعلو وزير المالية والخوصصة الذي أوضح أن المشروع يهدف إلى تحيبن المقتضيات المتعلقة بتقادم ديون الدولة والجماعات المحلية، بما في ذلك آليات رفع التقادم، والمساهمة، تبعاً لذلك، في حماية وصيانة حقوق دائني الدولة والجماعات المحلية.

وقد تطرق السيد الوزير إلى الاستثنائين من القاعدة العامة للتقادم، وإلى مسطورة رفع التقادم وتاريخ تطبيق الأحكام الجديدة.

وسجل السادة المستشارون ارتياحهم لهذا الإجراء القانوني الذي يتضمن حللاً جذرية لعديد من الإشكالات المسطرية التي تقلل كاهل الدائنين والإدارة معاً. وأشار أحد المتدخلين إلى ضرورة تحديد آجال لتأشير وزير المالية على شهادة رفع التقادم، تحقيقاً للفعالية.

وقد صادقت اللجنة على المشروع بالإجماع.

مقرر اللجنة

محمد أبو الفراج

نص المشروع

كما أحيل على اللجنة

ووافقت عليه

المملكة المغربية

البرلمان

مجلس النواب

## مشروع قانون رقم 56.03

يتعلق بتقادم الديون المستحقة على الدولة  
والجماعات المحلية.

(كما وافق عليه مجلس النواب)

في 29 من شوال 1424 موافق 24 ديسمبر 2003 )

دستور

نائب رئيس مجلس النواب  
ـ معاذـ

## مشروع قانون رقم 56.03

يتعلق بتقادم الديون المستحقة على الدولة والجماعات المحلية

تمكن شهادة رفع التقادم من ربط الدين بالسنة المالية التي أصدرت خلالها وينطلق أجل جديد للتقادم ابتداء من فتح ينابير من نفس السنة المالية.

### المادة الرابعة

لا يمكن في أي حال من الأحوال لسلطة إدارية إثارة التقادم للعرض على تنفيذ حكم قضائي تم تبليغه بصفة قانونية وأصبح يكتسي قوة الشيء المضني به.

يشكل مستخرج الحكم وثيقة الإثبات بالنسبة للنفقة. وفي هذه الحالة، لا يشترط تقديم شهادة رفع التقادم.

لا يطالب كذلك بتقديم الشهادة المذكورة بالنسبة للديون الناتجة عن الترقيات الخاصة بالموظفين والأعوان المشار إليها في الفقرة الثانية من المادة 2 أعلاه.

### المادة الخامسة

تطبق أحكام هذا القانون التي تدخل حيز التنفيذ في فاتح ينابير 2004 على الديون الناشئة قبل هذا التاريخ.

### المادة السادسة

تنسخ أحكام الفصلين 54 و 55 من الظهير الشريف رقم 1.58.041 الصادر في 20 من محرم 1378 (6 أغسطس 1958) بسن نظام المحاسبة العمومية.

### المادة الأولى

تقادم و تقادمي بصفة نهائية، لفائدة الدولة والجماعات المحلية، جميع الديون التي لم يتم تصفيتها والأمر بدفعها وتسديدها، داخل أجل أربع سنوات تبتدئ من اليوم الأول للسنة المالية التي أصبحت خلالها الحقوق مكتسبة بالنسبة للدائنين المعينين موطنهم بالغرب، وداخل أجل خمس سنوات بالنسبة للدائنين المقيمين خارج التراب الوطني، على أن يراعى في ذلك التقادم وسقوط الحق المنصوص عليهما في قوانين خاصة وفي أحكام هذا القانون.

### المادة الثانية

لا تطبق أحكام المادة الأولى أعلاه على الديون التي لم يتم الأمر بدفعها وتسديدها داخل الأجال المحددة، بفعل الإدارة أو نتيجة دعوى قضائية.

ولا تطبق كذلك على الديون الناتجة عن الترقيات الخاصة بموظفي وأعوان الدولة والجماعات المحلية.

### المادة الثالثة

لا يحق للأمراء بالصرف التخلص من الإعتداد بالتقادم المنصوص عليه في هذا القانون.

غير أنه، إذا لم يتم، بفعل الإدارة، الأمر بدفع أو تسديد دين أو هما معا، قبل انصرام أجل التقادم، جاز للأمراء بالصرف أن يقدم شهادة برفع التقادم يؤشر عليها الوزير المكلف بـ المالية أو الشخص المنتدب من طرف لهذا الغرض. ويجب أن يبيّن في الشهادة المذكورة مبررات التأخير المنسوب للإدارة.

عزمي السيد الوزير

مديرية المحاسبة العامة

تقديم مشروع القانون رقم 56-03  
المتعلق بتقادم الديون المستحقة على الدولة  
والجماعات المحلية

استجابة للتطورات الاقتصادية والاجتماعية الحالية، ومراعاة لضرورة صيانة الحقوق المكتسبة لدى الدولة والجماعات المحلية، بادرت الحكومة إلى القيام بمراجعة للأحكام المتعلقة بتقادم الديون العمومية المنصوص عليها في المادتين 54 و 55 من الظهير الشريف المؤرخ في 6 غشت 1958 بسن نظام المحاسبة العمومية.

وإن الصيغة الجديدة لمشروع القانون التي أشرف بعرضها عليكم كما وافق عليها مجلس النواب، تتضمن بعض التعديلات التي كانت ضرورية من أجل استدراك بعض الأخطاء في الترجمة، وكذا من أجل تحسين صياغة بعض الفقرات.

ولقد شكلت هذه المراجعة إطارا ملائما لتحديد أدق لمجالات تطبيق تقادم ديون الدولة والجماعات المحلية، وكذا لآليات رفعه عند الحاجة.

وهكذا، يمكن إجمال مستجدات مشروع القانون المعروض على لجتكم الموقرة فيما يلي :

1- بالإضافة إلى تأكيد استثناء النفقات موضوع دعاوى قضائية من مجال التقادم، فقد تم تمديد هذا الاستثناء إلى كل النفقات المرتبطة بترقيات موظفي الدولة والجماعات المحلية نظرا لأن التأخير في تسوية وضعياتهم يكون منسوبا للإدارة في كل الحالات.

ويدرج هذان الاستثناءان في إطار التوجه الرامي إلى تسهيل وتبسيط الإجراءات الإدارية.

2- التصريح بوضوح على المسطرة الواجب اتباعها من أجل رفع التقادم في نص القانون، بعدهما كانت تخضع لدوريات ومذكرات إدارية داخلية، وذلك لتخويف مزيد من الضمانات لفائدة الدائنين.

وهكذا، سيعمل الأمر بالصرف إذا لم يتم صرف أو تسديد دين قبل انصرام أجل التقادم، على إعداد شهادة رفع التقادم مؤشر عليها من طرف وزير المالية أو الشخص المنتدب من طرفه لذلك، تتضمن مبررات التأخير المنسوب للإدراة.

ولقد نص المشروع في الأخير على أن الأحكام الجديدة ستطبق ابتداء من فاتح يناير 2004، وسيسري مفعولها أيضا على جميع الديون التي أنشئت قبل هذا التاريخ وذلك لتمكين الموظفين أصحاب الديون المتقادمة قبل فاتح يناير 2004 من الاستفادة من التسهيلات المسطرية التي يتضمنها المشروع.

من خلال كل هذه المستجدات، يتضح أن مشروع هذا القانون يهدف أساسا إلى تحيين تشريع قديم ومتجاوز، والمساهمة في حماية وصيانة حقوق دائني الدولة والجماعات المحلية من خلال توضيح أدق لمجال تطبيق مبدأ التقادم الذي لن يواجه به إلا الدائnenون المقصرؤن.

وشكرًا



## مشروع قانون رقم 56-03

## يتعلق بتقادم الديون المستحقة على الدولة والجماعات المحلية

تعليق ولاحظات حول مضمون ومواد المشروع	مقتضيات التشريع الحالي	مقتضيات مشروع القانون كما وافق عليها مجلس النواب
	<p><b>الفصل 54</b></p> <p>إن جميع الديون الغير المستحقة بالاموال بدفعتها وتصفيتها لفائدة الدائنين المقيمين بال المغرب في ظرف أربع سنوات من افتتاح السنة المالية ولفائدة الدائنين المقيمين خارج التراب المغربي في ظرف خمس سنوات ترجع بصفة تدابير إلى الدولة بمعرفة النظر عن القضاء الآجال المنصوص عليها في القوانين السابقة أو المتتفق عليها في الصيقات أو في الاتفاقيات وعزم المحافظة بحقوق خصوصية انتعافت بها لتحمل سندات القرض.</p> <p>وخلالاً لمقتضيات المقطع السابق تحدد كما ولي انتهاء مدة التقاضي في أربع أو خمس سنوات بشأن محل الإبراد الخاصة بوسائل الاستحقاق العسكري التبريف بشان رواتب الأفراد المنقاد للخدمة حديثاً</p> <p>أ- من تاريخ تحضير شهادة التسجيل من طرف المسؤول الأسمدة الشهير بشان رواتب</p> <p>ب- من تاريخ حلول مبلغ السنة الاشهر الاكثر اقدمية التي تم استخلاصها ومنتظمة</p> <p>بروتوكل تقاعده التي كانت موضوع لاستخلاص.</p> <p>ويتحقق من سمات الخزينة بعد مضي أربع سنوات على عدم المطالبة بها رواتب الإبراد الخاص بوسائل الاستحقاق العسكري التبريف لمستحقيها القاطنين بال المغرب وبعد مضي خمس سنوات للمقيمين خارج المغرب.</p> <p>ويتحقق بذلك صاحب الاموال الاحتياطية.</p> <p>لما إعادة تقييد الإبراد في السجلات فلا يترتب عنه دفع أي مبلغ متأخر خاص بروتوكل الإبراد السابق للطلب.</p>	<p><b>المادة 1.</b> تقادم وتصفية بصفة نهائية، لفائدة الدولة والجماعات المحلية، جميع الديون التي لم يتم تصفيتها والأمر بدفعها وتسديدها، داخل أجل أربع سنوات تبتدئ من اليوم الأول للسنة المالية التي أصبحت خلالها الحقوق مكتسبة بالنسبة للدائنين المعينين موطنهم بالمغرب، وداخل أجل خمس سنوات بالنسبة للدائنين المقيمين خارج التراب الوطني، على أن يراعى في ذلك القوائم وسقوط الحق المنصوص عليها في قوانين خاصة وفي أحكام هذا القانون.</p>

1

تعليق ولاحظات حول مضمون ومواد المشروع	مقتضيات التشريع الحالي	مقتضيات مشروع القانون كما وافق عليها مجلس النواب
	<p>ولا يمكن استخلاص أكثر من أربع سنوات من رواتب الإبراد قبل تاريخ قيمة شهادة التقييد فيما كان محل إقامة المعني بالأمر.</p> <p>على الله إذا تم بتوصل صاحب الإبراد المذكور وبكلاش القبض لسبب إداري تقويد رواتب الإبراد لينتهاء من تاريخ تسميتها في هذه الحالية وسلم الاستحقاق العسكري التبريف وفي هذه الحالة يعزز الأداء الأولي بشهادة عدم القضاء الآجل وستنبع مدير الأسمدة الشهيره ويزورها وكيل وزارة الاقتصاد الوطني في المالية.</p> <p>ثم إن المبالغ الموزخة عن رواتب التقاعد المتأيدة من جديد وكذا المبالغ الموزخة الخاصة بالسنوات المالية الملتقي أجها أو المفاجأة العافية من جديد بسوالات الخزينة على إثر مطالبة المعنيين بالأمر بمستخلاص من اعتمادات السنة المالية البارزة.</p> <p>وإذا غاب عن منزله صاحب رقب التقاعد الممنوح له عن حادثة شغل أو غاب أحد المتنقيين بعقوبه وقد مررت على هذه النفيحة ستنان دون أن يطالب برواتب الإبراد فيحيث راتب التقاعد من سمات الخزينة.</p> <p>ويتحقق عن إعادة تسجيل الراتب المنكورة قبض المبالغ الموزخة إلى غاية خمس سنوات ونؤدي هذه المبالغ الموزخة من اعتمادات السنة المالية البارزة.</p>	<p><b>المادة 2.</b> لا تطبق أحكام المادة الأولى أعلاه على الديون التي لم يتم الأمر بدفعها وتسديدها داخل الأجل المحدد، بفعل الإدارة أو نتيجة دعوى قضائية.</p> <p>ولا تطبق كذلك على الديون الناتجة عن الترقيات الخاصة بموظفي وأعوان الدولة والجماعات المحلية.</p>
	<p><b>الفصل 55</b></p> <p>لا تطبق مقتضيات الفصل السابق على الديون التي لم يصدر أمر بدفعها ولم ينبع في الآجال المحددة بسبب إداري أو عمل قضائي.</p>	<p><b>المادة 3.</b> لا يحق للأمراء بالصرف التخلص من الاعتداد بالقادم المنصوص عليه في هذا القانون.</p>

2

تعليق وملحوظات حول مضمون ومواد الم مشروع	مقتضيات التشريع الحالي	مقتضيات مشروع القانون كما وافق عليها مجلس النواب
	<p>ولكل منين الحق في أن يتسلم من المصلحة المختصة ورقة تشهد بتاريخ طلبه والأوراق المفعمة لتعزيز هذا الطلب.</p> <p>يقدم شهادة برفع التقادم يوشر عليها الوزير المكلف بالمالية أو الشخص المنتدب من طرفه لهذا الغرض. ويجب أن يبين في الشهادة الأمر بدفعها إلى بدء فتح اعتمادات خصوصية وتؤخذ هذه المصارييف من موزعية جارية بباب "بمصاريف السنوات المالية المليئة".</p>	<p>غير أنه، إذا لم يتم، بفعل الإدارة، الأمر بدفع أو تسديد دين أو مما معا، قبل اصرام أجل التقادم جاز للأخير بالصرف أن يكتفى بـشهادة بـرفع التقادم يوشر عليها الوزير المكلف بالمالية أو الشخص المنتدب من طرفه لهذا الغرض. ويجب أن يبين في الشهادة المذكورة مبررات التأخير المنسب للإدارة.</p> <p>تمكن شهادة رفع التقادم من ربط الدين بالسنة المالية التي أصدرت خلالها وينطلق أجل جديد للقادم ابتداء من فاتح يناير من نفس السنة المالية.</p>
		<p><b>المادة 4.</b> لا يمكن في أي حال من الأحوال لسلطة إدارية، إثارة التقادم للتعرض على تنفيذ حكم قضائي تم تبليغه بصفة قانونية وأصبح يكتسي قوة الشيء المقصبي به.</p> <p>يشكل مستخرج الحكم الحكم وثيقة الإثبات بالنسبة للنفقة.</p> <p>وفي هذه الحالة، لا يشترط تقديم شهادة رفع التقادم.</p> <p>لا يطالب كذلك بتقديم الشهادة المذكورة بالنسبة للمديون الناتجة عن الترقيات الخاصة بالموظفين والأعون المشار إليها في الفقرة الثانية من المادة 2 أعلاه.</p>
		<p><b>المادة 5.</b> تطبق أحكام هذا القانون التي تدخل حيز التنفيذ في فاتح يناير 2004 على الديون الناشئة قبل هذا التاريخ .</p>
		<p><b>المادة 6:</b> تنسخ أحكام الفصلين 54 و55 من الظهير الشريف رقم 1.58.041 الصادر في 20 من محرم 1378 (6) أغسطس 1958 ( السن نظام للمحاسبة العمومية).</p>